ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ

COM(94) 415 τελικό
Βρυξέλλες, 06.10.1994

Πρόταση

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΚ) ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

για τη δωρεάν χορήγηση γεωργικών προϊόντων στον πληθυσμό της Μολδαβίας

(τροποποίηση του κανονισμού αριθ. 1999/94 του Συμβουλίου)

(υποβληθείσα από την Επιτροπή)

Αιτιολογική έκθεση

Θέμα : **Ένταξη της Μολδαβίας στη δράση επισιτιστικής βοήθειας ύψους 204 εκατ. ECU - Τροποποίηση του κανονισμού αριθ. 1999/94 του Συμβουλίου, της 27.07.1994.**

Η κυβέρνηση της Μολδαβίας απηύθυνε εκκλήσεις στην ΕΕ σχετικά με τη δραματική μείωση της γεωργικής παραγωγής που οφείλεται σε άνευ προηγουμένου ξηρασία και φυσικές καταστροφές. Πιστεύεται ότι η κυβέρνηση δεν έχει τη δυνατότητα να καλύψει τις βασικές ανάγκες διατροφής του πληθυσμού κατά τη διάρκεια του προσεχούς χειμώνα.

Κρίνεται επομένως σκόπιμο να τροποποιηθεί ο κανονισμός αριθ. 1999/94 του Συμβουλίου, της 27.07.1994, ώστε μπορέσει να συμπεριληφθεί η Μολδαβία στην ομάδα των δικαιούχων χωρών της δράσης επισιτιστικής βοήθειας ύψους 204 εκατ. ECU.

Για το σκοπό αυτό, προτείνεται στο Συμβούλιο να εγκρίνει το επισυναπτόμενο σχέδιο κανονισμού.

Πρόταση

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ (ΕΚ) ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

για τη δωρεάν χορήγηση γεωργικών προϊόντων στον πληθυσμό της Μολδαβίας

(τροποποίηση του κανονισμού αριθ. 1999/94 του Συμβουλίου)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό αριθ. 1999/94 του Συμβουλίου, της 27.07.1994, σχετικά με δράσεις δωρεάν χορήγησης γεωργικών προϊόντων για τους πληθυσμούς της Γεωργίας, της Αρμενίας, του Αζερμπαϊτζάν, της Κιργισίας και του Τατζικιστάν[1],

την πρόταση της Επιτροπής,

Εκτιμώντας:

ότι κρίνεται σκόπιμο να χορηγηθούν στη Μολδαβία γεωργικά προϊόντα, έτσι ώστε να βελτιωθεί η κατάσταση επάρκειας τροφίμων στη χώρα αυτή,

ότι απαιτείται επομένως η τροποποίηση του κανονισμού αριθ. 1999/94 του Συμβουλίου, ώστε να συμπεριληφθεί η Μολδαβία στις επιλέξιμες χώρες δικαιούχους επισιτιστικής βοήθειας δυνάμει του κανονισμού αυτού,

Εξέδωσε τον παρόντα κανονισμό:

Άρθρο 1

Το άρθρο 1 του κανονισμού αριθ. 1999/94 του Συμβουλίου τροποποιείται με την προσθήκη των λέξεων "στη Μολδαβία", μετά από τη λέξη "χορήγηση".

Άρθρο 2

Όλες οι λοιπές διατάξεις του κανονισμού αριθ. 1999/94 παραμένουν ως έχουν.

Άρθρο 3

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επόμενη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες,

Για το Συμβούλιο,

---

1 ΕΕ αριθ. L 201 της 4.08.1994, σ. 1.

ISSN 0254-1483

COM(94) 415 τελικό

ΕΓΓΡΑΦΑ

GR **03 11**

Αριθ. καταλόγου : CB-CO-94-437-GR-C

ISBN 92-77-80847-0

Υπηρεσία Επισήμων Εκδόσεων των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων
L-2985 Luxembourg